

IL-QORTI ĜENERALI

Sentenza tal-Qorti Ĝeneral ta' Marzu 2015 – Deutsche Börse vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-175/12) ⁽¹⁾

("Kompetizzjoni — Konċentrazzjonijiet — Settur tal-instrumenti finanzjarji — Swieq Ewropej marbuta ma' prodotti derivati — Deciżjoni li tiddikjara l-konċentrazzjoni inkompatibbli mas-suq intern — Evalwazzjoni tal-effetti tat-tranžazzjoni fuq il-kompetizzjoni — Żieda fl-efficjenza — Impenji")

(2015/C 171/28)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliz

Partijiet

Rikorrenti: Deutsche Börse AG (Frankfurt am Main, il-Ġermanja) (rappreżentanti: C. Zschocke, J. Beninca u T. Schwarze, avukati)

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: T. Christoforou, V. Bottka, N. Khan u B. Mongin, aġenti)

Parti konvenuti in sostenn tal-konvenuta: Icap Securities Ltd (Londra, ir-Renju Unit) (rappreżentanti: C. T. Riis-Madsen, avukat, u S. Stephanou, solicitor)

Suġġett

L-annullament tad-Deciżjoni tal-Kummissjoni C (2012)440, tal-1 ta' Frar 2012, li tiddikjara konċentrazzjoni inkompatibbli mas-suq komuni u l-Ftehim ŻEE (Każ COMP/M.6166 – Deutsche Börse/NYSE Euronext).

Dispożittiv

- 1) Ir-rikors huwa miċhud.
- 2) Deutsche Börse AG għandha tħalli l-ispejjeż tagħha, kif ukoll dawk sostnati mill-Kummissjoni Ewropea u minn Icap Securities Ltd.

⁽¹⁾ GU C 174, 16.6.2012.

Digriet tal-Qorti Ĝeneral tas-17 ta' Marzu 2015 – Mammoet Salvage vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-234/14) ⁽¹⁾

("Rikors għal nuqqas li tittieħed azzjoni u għad-danni — Responsabbiltà kuntrattwali — Responsabbiltà mhux kuntrattwali — Eċċeżzjoni tal-inammissibbilità — Tmien Fond Ewropew għall-Iżvilupp — Xogħlijiet ta' tneħħija ta' 74 tifrik fil-bajja ta' Nouadhibou — Kuntratt konkluż bejn ir-rikorrenti u l-Mawritanja u li l-Kummissjoni ħadet ir-responsabbiltà għall-finanzjament tiegħu mill-Unjoni — Eżekuzzjoni tal-kuntratt — Posponiment tad-data tat-tmiem tal-obbligli ta' hlas tal-Unjoni skont il-kuntratt — Rikors parżjalment manifestament inammissibbli u parżjalment manifestament infondat fid-dritt")

(2015/C 171/29)

Lingwa tal-kawża: l-Olandiż

Partijiet

Rikorrenti: Mammoet Salvage BV (Rotterdam, Il-Pajjiżi l-Baxxi) (rappreżentanti: P. Kuypers u A. Schadd, avukati)